

USER MANUAL

Dog bath set - toy

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Zestaw do kąpania pieska - zabawka

BETRIEBSANLEITUNG

Badeset für Hunde - Spielzeug

NÁVOD K OBSLUZE

Sada do vany pro psy - hračka

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Ensemble de bain pour chien - jouet

ISTRUCCIONES DE OPERACION

Juego de baño para perros - juguete

ISTRUZIONI OPERATIVE

Set da bagno per cani - giocattolo

MANUAL DE UTILIZARE

Set de baie pentru câini - jucărie

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Kutya fürdőkészlet - játék

POUŽÍVATELSKÁ PRÍRUČKA

Súprava do vane pre psa - hračka

KASUTUSJUHEND

Koera vannikomplekt - mänguasi

VARTOTOJO VADOVAS

Šuns vonios komplektas - žaislas

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Suņu vannas komplekts - rotaļlieta

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Набір для купання собаки - іграшка

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Комплект за баня - играчка за куче

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Set za kupanje psa - igračka

ANVÄNDARMANUAL

Hundbadset - leksak

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Σετ μπάνιου σκύλου - παιχνίδι

M: 00009428 (8028A)

Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovožca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Вносител / Uvoznik / Importör / Εισαγωγέας

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00009428 (8028A)



EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- suitcase dimensions: 24/18/8cm
- material: plastic

INCLUDED:

- backpack
- doggy
- handshower
- brush
- dryer
- a box with food
- shampoo
- medicines
- safety scissors
- hanger
- shelf

CHARACTERISTIC:

In a safe way, a child can take care of a cuddly little puppy waiting for its owner. The set includes accessories that will allow you to cut the claws, comb, bathe, dry and feed your pet. The whole thing is enclosed in a small, practical backpack with a compartment where we can organize the accessories after playing. It has adjustable straps, a comfortable handle and a clasp that prevents the toys from falling out of the suitcase.

WARNINGS

- Warning. Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard
- The products are unfit for consumption.
- Do not expose to harsh weather conditions or fire.
- Use as intended.
- Do not ignore the age recommendations.
- Do not use a damaged product.
- An adult is required for installation.
- Do not store uninstalled parts in places where children can reach them
- The packaging is not a toy. The toy should be unpacked by an adult and the packaging and its parts removed from the child's reach.



PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- wymiary walizki: 24/18/8cm
- materiał: tworzywo sztuczne

W ZESTAWIE:

- plecak
- piesek
- słuchawka prysznicowa
- szczotka
- suszarka
- pudełko z jedzeniem
- szampon
- leki
- bezpieczne nożyczki
- wieszak
- półeczka

CHARAKTERYSTYKA:

W bezpieczny sposób dziecko może zająć się mięciutkim, małym szczeniakiem, który czeka na opiekuna. W zestawie znajdują się akcesoria, które pozwolą obciąć pazurki, wyczesać, wykapać, wysuszyć oraz nakarmić zwierzaka. Całość zamknięta jest w małym, praktycznym plecaczku ze schowkiem, w którym po skończonej zabawie możemy poukładać akcesoria. Posiada regulowane szelki, wygodny uchwyt oraz zapięcie, dzięki któremu zabawki nie wypadną z walizki.

OSTRZEŻENIA

- Ostrzeżenie. Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 36. miesiąca. Małe części. Ryzyko zadławienia
- Produkty są niezdatne do spożycia.
- Nie należy wystawiać na działanie trudnych warunków atmosferycznych i ognia.
- Stosować zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie należy ignorować zaleceń co do wieku użytkownika.
- Nie należy używać uszkodzonego produktu.
- Do montażu wymagana jest osoba pełnoletnia.
- Nie należy przechowywać niezamontowanych części w miejscach do których mogą mieć dostęp dzieci
- Opakowanie nie jest zabawką. Zabawka powinna być rozpakowana przez osobę dorosłą, a opakowanie i jego fragmenty usunięte z zasięgu rąk dziecka.



Watermarkly

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Koffermaße: 24/18/8 cm
- Material: Kunststoff

INBEGRIFFEN:

- Rucksack
- Hündchen
- Hand dusche
- Bürste
- Trockner
- eine Kiste mit Essen
- Shampoo
- Medikamente
- Sicherheitsschere
- Kleiderbügel
- Regal

CHARAKTERISTISCH:

Auf sichere Weise kann sich ein Kind um einen kuscheligen kleinen Welpen kümmern, der auf seinen Besitzer wartet. Das Set enthält Zubehör, mit dem Sie die Krallen schneiden, kämmen, baden, trocknen und Ihr Haustier füttern können. Verpackt ist das Ganze in einem kleinen, praktischen Rucksack mit einem Fach, in dem wir das Zubehör nach dem Spielen organisieren können. Es verfügt über verstellbare Riemen, einen bequemen Griff und einen Verschluss, der verhindert, dass die Spielzeuge aus dem Koffer fallen.

WARNHINWEISE

- Warnung. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Kleine Teile. Erstickungsgefahr
- Die Produkte sind nicht zum Verzehr geeignet.
- Nicht rauen Wetterbedingungen oder Feuer aussetzen.
- Bestimmungsgemäß verwenden.
- Ignorieren Sie nicht die Altersempfehlungen.
- Benutzen Sie kein beschädigtes Produkt.
- Für die Installation ist ein Erwachsener erforderlich.
- Bewahren Sie demontierte Teile nicht an Orten auf, an denen Kinder sie erreichen können
- Die Verpackung ist kein Spielzeug. Das Spielzeug sollte von einem Erwachsenen ausgepackt und die Verpackung und ihre Teile außerhalb der Reichweite des Kindes entfernt werden.



CS

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- rozměry kufru: 24/18/8cm
- materiál: plast

ZAHRNUTA:

- batoh
- pejssek
- ruční sprcha
- kartáč
- sušička
- krabice s jídlem
- šampon
- léky
- bezpečnostní nůžky
- věšák
- police

CHARAKTERISTICKÝ:

Bezpečným způsobem se dítě může postarat o malé mazlivé štěňátko čekající na svého majitele. Sada obsahuje příslušenství, které vám umožní stříhat drápky, česat, koupat, sušit a krmit vašeho mazlíčka. Celá věc je uzavřena v malém praktickém batůžku s přihrádkou, kam si můžeme po hraní uspořádat příslušenství. Má nastavitelné popruhy, pohodlnou rukojeť a sponu, která zabrání vypadnutí hraček z kufru.

VAROVÁNÍ

- Varování. Nevhodné pro děti do 36 měsíců. Malé díly. Nebezpečí udušení
- Výrobky nejsou vhodné ke spotřebě.
- Nevystavujte drsným povětrnostním podmínkám nebo ohni.
- Používejte podle určení.
- Neignorujte věková doporučení.
- Nepoužívejte poškozený výrobek.
- K instalaci je nutná dospělá osoba.
- Neskladujte neinstalované díly na místech, kde na ně mohou dosáhnout děti
- Obal není hračka. Hračku by měl vybalit dospělý a obal a jeho části odstranit z dosahu dítěte.



Watermarkly

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- dimensions de la valise : 24/18/8cm
- matériau : plastique

INCLUS:

- sac à dos
- chien
- douchette
- brosse
- sèche-linge
- une boîte avec de la nourriture
- shampoing
- médicaments
- des ciseaux de sécurité
- cintre
- étagère

CARACTÉRISTIQUE:

En toute sécurité, un enfant peut s'occuper d'un petit chiot câlin qui attend son maître. L'ensemble comprend des accessoires qui vous permettront de couper les griffes, de peigner, de baigner, de sécher et de nourrir votre animal. Le tout est enfermé dans un petit sac à dos pratique avec un compartiment où l'on peut organiser les accessoires après avoir joué. Il possède des bretelles réglables, une poignée confortable et un fermoir qui empêche les jouets de tomber de la valise.

AVERTISSEMENTS

- Avertissement. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petites pièces. Risque d'étouffement
- Les produits sont impropres à la consommation.
- Ne pas exposer aux intempéries ni au feu.
- Utiliser comme prévu.
- N'ignorez pas les recommandations d'âge.
- N'utilisez pas un produit endommagé.
- Un adulte est requis pour l'installation.
- Ne stockez pas les pièces non installées dans des endroits où les enfants peuvent les atteindre
- L'emballage n'est pas un jouet. Le jouet doit être déballé par un adulte et l'emballage et ses pièces doivent être retirés de la portée de l'enfant.



Watermarkkly

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- dimensiones de la maleta: 24/18/8cm
- Material: Plástico

INCLUIDO:

- mochila
- perrito
- ducha de mano
- cepillar
- secadora
- una caja con comida
- champú
- medicamentos
- tijeras de seguridad
- percha
- estante

CARACTERÍSTICA:

Un niño puede cuidar de forma segura a un adorable cachorrito que espera a su dueño. El set incluye accesorios que te permitirán cortar las garras, peinar, bañar, secar y alimentar a tu mascota. Todo va encerrado en una pequeña y práctica mochila con un compartimento donde organizar los accesorios después de jugar. Dispone de correas ajustables, un cómodo asa y un cierre que evita que los juguetes se caigan de la maleta.

ADVERTENCIAS

- Advertencia. No apto para niños menores de 36 meses. Pequeñas partes. Peligro de asfixia
- Los productos no son aptos para el consumo.
- No exponer a condiciones climáticas adversas ni al fuego.
- Utilizar según lo previsto.
- No ignore las recomendaciones de edad.
- No utilizar un producto dañado.
- Se requiere un adulto para la instalación.
- No guarde las piezas desinstaladas en lugares donde los niños puedan alcanzarlas.
- El embalaje no es un juguete. El juguete debe ser desembalado por un adulto y el embalaje y sus piezas deben retirarse del alcance del niño.



Watermarkkly

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- dimensioni valigia: 24/18/8 cm
- materiale: plastica

INCLUSO:

- zaino
- cagnolino
- doccia a mano
- spazzola
- asciugatrice
- una scatola con il cibo
- shampoo
- medicinali
- forbici di sicurezza
- appendiabiti
- mensola

CARATTERISTICA:

In modo sicuro, un bambino può prendersi cura di un tenero cucciolo in attesa del suo padrone. Il set include accessori che ti permetteranno di tagliare gli artigli, pettinare, lavare, asciugare e nutrire il tuo animale domestico. Il tutto è racchiuso in un piccolo e pratico zainetto con uno scomparto dove possiamo organizzare gli accessori dopo aver giocato. Ha cinghie regolabili, una comoda maniglia e una chiusura che impedisce ai giocattoli di cadere dalla valigia.

AVVERTENZE

- Avvertimento. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi. Piccole parti. Rischio di soffocamento
- I prodotti non sono idonei al consumo.
- Non esporre a condizioni atmosferiche avverse o al fuoco.
- Utilizzare come previsto.
- Non ignorare le raccomandazioni sull'età.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Per l'installazione è necessario un adulto.
- Non conservare le parti non installate in luoghi dove i bambini possono raggiungerle
- La confezione non è un giocattolo. Il giocattolo deve essere disimballato da un adulto e l'imballaggio e le sue parti devono essere rimosse dalla portata del bambino.



RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- dimensiuni valiza: 24/18/8cm
- material: plastic

INCLUS:

- rucsac
- cățeluș
- duș de mână
- perie
- uscător
- o cutie cu alimente
- sampon
- medicamente
- foarfece de siguranță
- cuier
- raft

CARACTERISTICĂ:

Într-un mod sigur, un copil poate avea grijă de un cățeluș drăgălaș care își așteaptă stăpânul. Setul include accesorii care vă vor permite să tăiați ghearele, să piepteni, să faceți baie, să uscați și să vă hrăniți animalul de companie. Totul este închis într-un rucsac mic, practic, cu un compartiment în care putem organiza accesoriile după ce ne jucăm. Are curele reglabile, un mâner confortabil și o închizătoare care împiedică căderea jucăriilor din valiză.

AVERTIZĂRI

- Avertizare. Nu este potrivit pentru copiii sub 36 de luni. Piese mici. Pericol de sufocare
- Produsele sunt improprii pentru consum.
- Nu expuneți la condiții meteorologice dure sau la foc.
- Utilizați conform destinației.
- Nu ignora recomandările de vârstă.
- Nu utilizați un produs deteriorat.
- Pentru instalare este necesar un adult.
- Nu depozitați piesele dezinstalate în locuri unde copiii pot ajunge la ele
- Ambalajul nu este o jucărie. Jucăria trebuie despachetată de un adult, iar ambalajul și piesele sale trebuie îndepărtate de la îndemâna copilului.



Watermarkly

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

- bőrönd méretei: 24/18/8cm
- anyaga: műanyag

BELEÉRTVE:

- hátizsák
- kutyus
- kézzuhany
- ecset
- szárítógép
- egy doboz étellel
- sampon
- gyógyszerek
- biztonsági olló
- fogas
- polc

JELLEGZETES:

A gyermek biztonságos módon gondoskodhat egy bújós kiskutyáról, aki a gazdájára vár. A készlet olyan tartozékokat tartalmaz, amelyek lehetővé teszik kedvence karmainak levágását, fésülését, fürdetését, szárítását és etetését. Az egész egy kis, praktikus hátizsákba van zárva, melynek rekesze játék után rendezhetjük a kiegészítőket. Állítható pántokkal, kényelmes fogantyúval és csattal rendelkezik, amely megakadályozza, hogy a játékok kiessenek a bőröndből.

FIGYELMEZTETÉSEK

- Figyelem. Nem alkalmas 36 hónaposnál fiatalabb gyermekek számára. Kis alkatrészek. Fulladást okozhat
- A termékek fogyasztásra alkalmatlanok.
- Ne tegye ki zord időjárási viszonyoknak vagy tűznek.
- Rendeltetésszerűen használja.
- Ne hagyja figyelmen kívül az életkori ajánlásokat.
- Ne használjon sérült terméket.
- A telepítéshez felnőtt személy szükséges.
- Ne tárolja a kiszertelt alkatrészeket olyan helyen, ahol gyerekek elérhetik
- A csomagolás nem játék. A játékot egy felnőttnek kell kicsomagolnia, és a csomagolást és annak részeit el kell távolítania a gyermektől.

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- rozmery kufra: 24/18/8cm
- materiál: plast

V cene:

- batoh
- psík
- ručná sprcha
- kefa
- sušička
- škatuľka s jedlom
- šampón
- lieky
- bezpečnostné nožnice
- vešiak
- polica

CHARAKTERISTIKA:

Bezpečným spôsobom sa dieťa môže postarať o prítulné šteniatko, ktoré čaká na svojho majiteľa. Sada obsahuje príslušenstvo, ktoré vám umožní strihať pazúriky, česať, kúpať, sušiť a kŕmiť vášho miláčika. Celé je to uzavreté v malom praktickom ruksaku s priehradkou, kde si môžeme po hraní usporiadať príslušenstvo. Má nastaviteľné popruhy, pohodlnú rukoväť a sponu, ktorá zabráni vypadnutiu hračiek z kufra.

UPOZORNENIA

- POZOR. Nevhodné pre deti do 36 mesiacov. Malé časti. Nebezpečenstvo udusení.
- Výrobky nie sú vhodné na spotrebu.
- Nevystavujte drsným poveternostným podmienkam alebo ohňu.
- Používajte podľa určenia.
- Neignorujte odporúčania týkajúce sa veku.
- Nepoužívajte poškodený výrobok.
- Na inštaláciu je potrebná dospelá osoba.
- Nenainštalované diely neskladujte na miestach, kde na ne môžu dosiahnuť deti.
- Obal nie je hračka. Hračku by mal vybrať dospelý a obal a jeho časti odstrániť z dosahu dieťaťa.



Watermarkly

ET

Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- kohvri mõõdud: 24/18/8cm
- materjal: plastik

KAASAS:

- seljakott
- koerake
- käsidušš
- pintsel
- kuivati
- kast toiduga
- šampoon
- ravimid
- turvakäär
- riidepuu
- riul

KARAKTERISTIK:

Laps saab turvaliselt hoolitseda oma omanikku ootava kaisukese kutsika eest. Komplekt sisaldab tarvikuid, mis võimaldavad teil lemmiklooma küüniseid lõigata, kammida, vannitada, kuivatada ja toita. Kogu asi on suletud väikesesse praktilisse seljakotti, millel on lahter, kuhu saame pärast mängimist tarvikuid korjata. Sellel on reguleeritavad rihmad, mugav käepide ja lukk, mis ei lase mänguasjadel kohvrast välja kukkuda.

HOIATUSED

- Hoiatus. Ei sobi alla 36 kuu vanustele lastele. Väikesed osad. Lämpumisoht
- Tooted on tarbimiseks kõlbmatud.
- Ärge jätke karmide ilmastikutingimuste ega tule kätte.
- Kasutage ettenähtud viisil.
- Ärge ignoreerige vanuse soovitusi.
- Ärge kasutage kahjustatud toodet.
- Paigaldamiseks on vaja täiskasvanut.
- Ärge hoidke eemaldatud osi lastele ligipääsetavates kohtades
- Pakend ei ole mänguasi. Täiskasvanu peaks mänguasja lahti pakkima ning pakend ja selle osad lapse käeulastusest eemaldama.



Watermarkly

LT

Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykite šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- lagamino išmatavimai: 24/18/8cm
- medžiaga: plastikas

ĮSKAITANT:

- kuprinė
- šuniškas
- rankų dušas
- šepetys
- džiovintuvas
- dėžutė su maistu
- šampūnas
- vaistai
- apsauginės žirklys
- pakaba
- lentyna

CHARAKTERISTIKA:

Saugiu būdu vaikas gali pasirūpinti glaustu šuniuku, laukiančiu šeimininko. Komplekte yra priedai, kurie leis kirpti nagus, šukuoti, maudyti, džiovinti ir pašerti savo augintinį. Visas daiktas yra įdėtas į mažą, praktišką kuprinę su skyriumi, kuriame pažaidus galime susidėti priedus. Turi reguliuojamus dirželius, patogią rankeną ir užsegimą, kuris neleidžia žaislams iškristi iš lagamino.

ĮSPĖJIMAI

- Įspėjimas. Netinka vaikams iki 36 mėn. Mažos dalys. Užspringti
- Produktai netinkami vartoti.
- Saugokite nuo atšiaurių oro sąlygų ar ugnies.
- Naudokite pagal paskirtį.
- Neignoruokite amžiaus rekomendacijų.
- Nenaudokite pažeisto gaminio.
- Montavimui reikalingas suaugęs asmuo.
- Nelaikykite išmontuotų dalių ten, kur jas galėtų pasiekti vaikai
- Pakuotė nėra žaislas. Žaislą turi išpakuoti suaugęs asmuo, o pakuotę ir jos dalis išimti vaikui nepasiekiamoje vietoje.



Watermarkly

LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- kofera izmēri: 24/18/8cm
- materiāls: plastmasa

IEKĻAUTS:

- mugursoma
- suņuks
- rokas duša
- suka
- žāvētājs
- kaste ar pārtiku
- šampūns
- zāles
- drošības šķēres
- pakaramais
- plaukts

RAKSTUROJUMS:

Bērns drošā veidā var parūpēties par mīļu kučēnu, kurš gaida savu saimnieku. Komplektā ietilpst aksesuāri, kas ļaus griezt nagus, ķemmēt, vannot, izžāvēt un pabarot savu mīluli. Visa lieta ir ievietota mazā, praktiskā mugursomā ar nodalījumu, kurā pēc spēlēšanās varam sakārtot piederumus. Tam ir regulējamas siksnas, ērts rokturis un aizdare, kas neļauj rotaļlietām izkrist no kofera.

BRĪDINĀJUMI

- Brīdinājums. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 36 mēnešiem. Mazas detaļas. Aizrīšanās risks
- Produkti nav derīgi patēriņam.
- Nepakļaujiet skarbiem laikapstākļiem vai uguni.
- Izmantojiet, kā paredzēts.
- Neignorējiet vecuma ieteikumus.
- Neizmantojiet bojātu izstrādājumu.
- Uzstādīšanai nepieciešams pieaugušais.
- Neglabāiet atmontētās detaļas vietās, kur tās var aizsniegt bērni
- Iepakojums nav rotaļlieta. Rotaļlieta ir jāizsaīņo pieaugušajam, un iepakojums un tā daļas jāizņem bērnam nepieejamā vietā.



UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!

Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- розміри валізи: 24/18/8см
- матеріал: пластик

ВКЛЮЧЕНО:

- рюкзак
- песик
- ручний душ
- пензлик
- сушарка
- ящик з їжею
- шампунь
- препарати
- безпечні ножиці
- вішалка
- полиця

ХАРАКТЕРИСТИКА:

У безпечний спосіб дитина може піклуватися про приємне маленьке цуценя, яке чекає на свого господаря. У набір входять аксесуари, які дозволять стригти кігті, розчісувати, купати, сушити і годувати улюбленця. Все це вкладено в невеликий практичний рюкзак із відділенням, куди можна впорядкувати аксесуари після гри. Має регульовані лямки, зручну ручку і застібку, яка не дозволяє іграшкам випадати з валізи.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- УВАГА. Не підходить для дітей віком до 36 місяців. Дрібні деталі. небезпека задиху
- Продукція непридатна до споживання.
- Не піддавайте його дії несприятливих погодних умов або вогню.
- Використовувати за призначенням.
- Не нехтуйте віковими рекомендаціями.
- Не використовуйте пошкоджений продукт.
- Для встановлення потрібен дорослий.
- Не зберігайте невстановлені частини в місцях, доступних для дітей
- Упаковка не іграшка. Розпаковувати іграшку повинен дорослий, а упаковку та її частини прибрати з місця, недоступного для дитини.



Watermarkkly

BG

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Моля, прочетете следните инструкции преди употреба за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- размери на куфара: 24/18/8см
- материал: пластмаса

ВКЛЮЧЕНО:

- раница
- кученце
- ръчен душ
- четка
- сушилня
- кутия с храна
- шампоан
- лекарства
- безопасни ножици
- закачалка
- рафт

ХАРАКТЕРИСТИКА:

По безопасен начин едно дете може да се грижи за малко пухкаво кученце, което чака своя стопанин. Комплектът включва аксесоари, които ще ви позволят да режете ноктите, да сресвате, къпете, подсушавате и храните вашия домашен любимец. Цялото нещо е поставено в малка, практична раница с отделение, където можем да подредим аксесоарите след игра. Има регулируеми презрамки, удобна дръжка и закопчалка, предпазваща играчките от изпадане от куфара.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Внимание. Не е подходящ за деца под 36 месеца. Малки части. Опасност от задавяне
- Продуктите са негодни за консумация.
- Не излагайте на сурови атмосферни условия или огън.
- Използвайте по предназначение.
- Не пренебрегвайте препоръките за възрастта.
- Не използвайте повреден продукт.
- Изисква се възрастен за монтаж.
- Не съхранявайте немонтираните части на места, където децата могат да ги достигнат
- Опаковката не е играчка. Играчката трябва да се разопакова от възрастен и опаковката и нейните части да се отстранят от обсега на детето.



HR

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!

**Prije uporabe pročitajte sljedeće upute
za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.**

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

SPECIFIKACIJA:

- dimenzije kofera: 24/18/8cm
- materijal: plastika

UKLJUČENO:

- ruksak
- psić
- ručni tuš
- četka
- sušilica
- kutija s hranom
- šampon
- lijekovi
- sigurnosne škare
- vješalica
- polica

KARAKTERISTIKA:

Dijete se na siguran način može brinuti o umiljatom psiću koji čeka svog vlasnika. Set uključuje dodatke koji će vam omogućiti rezanje kandži, češljanje, kupanje, sušenje i hranjenje vašeg ljubimca. Cijela stvar je zatvorena u malom, praktičnom ruksaku s pretincem u koji možemo posložiti pribor nakon igranja. Ima podesive naramenice, udobnu ručku i kopču koja sprječava ispadanje igračaka iz kofera.

UPOZORENJA

- Upozorenje. Nije prikladno za djecu mlađu od 36 mjeseci. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja
- Proizvodi su neprikladni za konzumaciju.
- Ne izlažite ga teškim vremenskim uvjetima ili vatri.
- Koristite prema namjeni.
- Ne zanemarite preporuke za dob.
- Nemojte koristiti oštećeni proizvod.
- Za montažu je potrebna odrasla osoba.
- Nemojte skladištiti neinstalirane dijelove na mjestima gdje ih djeca mogu dohvatiti
- Ambalaža nije igračka. Igračku treba raspakirati odrasla osoba, a ambalažu i njezine dijelove ukloniti izvan dohvata djeteta.



Watermarkkly

SV

Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!

Läs följande instruktioner före användning för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- resväska mått: 24/18/8cm
- material: plast

INGÅR:

- ryggsäck
- vovve
- handdusch
- borsta
- torktumlare
- en låda med mat
- schampo
- mediciner
- säkerhetssax
- hängare
- hylla

KARAKTERISTISK:

På ett säkert sätt kan ett barn ta hand om en gosig liten valp som väntar på sin ägare. Setet innehåller tillbehör som gör att du kan klippa klorna, kamma, bada, torka och mata ditt husdjur. Det hela är inneslutet i en liten praktisk ryggsäck med ett fack där vi kan organisera tillbehören efter lek. Den har justerbara remmar, ett bekvämt handtag och ett spänne som förhindrar att leksakerna ramlar ur resväskan.

VARNINGAR

- Varning. Ej lämplig för barn under 36 månader. Små delar. Kvävningsrisk
- Produkterna är olämpliga för konsumtion.
- Utsätt inte för svåra väderförhållanden eller eld.
- Använd som avsett.
- Ignorera inte åldersrekommendationerna.
- Använd inte en skadad produkt.
- En vuxen krävs för installation.
- Förvara inte avinstallerade delar på platser där barn kan nå dem
- Förpackningen är ingen leksak. Leksaken ska packas upp av en vuxen och förpackningen och dess delar tas bort från barnets räckhåll.



EL

Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- διαστάσεις βαλίτσας: 24/18/8εκ
- υλικό: πλαστικό
- Βάρος: 0,39 kg

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ:

- ΣΑΚΙΔΙΟ ΠΛΑΤΗΣ
- μικρό αγόρι
- ντους χειρών
- πινέλο
- στεγνωτήριο
- ένα κουτί με φαγητό
- σαμπουάν
- φάρμακα
- ψαλίδι ασφαλείας
- κρεμάστρα
- ράφι

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Το σετ κομμωτηρίου σκύλων σε βαλίτσα είναι ένα εξαιρετικό παιχνίδι για κάθε νεαρό λάτρη του σκύλου. Μπορεί να φροντίσει με ασφάλεια ένα μαλακό, μικρό κουτάβι που περιμένει έναν κηδεμόνα. Το σετ περιλαμβάνει αξεσουάρ που θα σας επιτρέψουν να κόψετε τα νύχια, να χτενίσετε, να κάνετε μπάνιο, να στεγνώσετε και να ταΐσετε το κατοικίδιο. Όλο το πράγμα περικλείεται σε ένα μικρό, πρακτικό σακίδιο με αποθηκευτικό χώρο, στο οποίο μπορούμε να τακτοποιήσουμε τα αξεσουάρ μετά το τέλος του παιχνιδιού. Διαθέτει ρυθμιζόμενους ιμάντες, άνετο χερούλι και κούμπωμα, χάρη στο οποίο τα παιχνίδια δεν θα πέφτουν έξω από τη βαλίτσα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών.
- Το προϊόν περιέχει μέρη που μπορούν να καταποθούν, να προκαλέσουν πνιγμό ή τραυματισμό.
- Τα προϊόντα είναι ακατάλληλα για κατανάλωση.
- Μην εκτίθεστε σε δύσκολες καιρικές συνθήκες και φωτιά.
- Χρησιμοποιήστε όπως προβλέπεται.
- Μην αγνοείτε τις ηλικιακές συστάσεις του χρήστη.
- Μην χρησιμοποιείτε ένα κατεστραμμένο προϊόν.
- Ζητείται ενήλικας για συναρμολόγηση.
- Μην αποθηκεύετε μη συναρμολογημένα μέρη όπου μπορούν να τα φτάσουν τα παιδιά
- Η συσκευασία δεν είναι παιχνίδι. Το παιχνίδι πρέπει να αποσυσκευαστεί από έναν ενήλικα και η συσκευασία και τα θραύσματά του να αφαιρεθούν από το παιδί.

